

مسؤولية البنوك في عقود الائتمان

_____ :

_____ :

.. .

.. .

.. .

.. .

2015- 2014 :

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

شكر

إن الأحق بالشكر و الحمد الدائم، هو الله تعالى، فلولا رضاه عنا وإعانتة لنا بكل خير لما وصلنا إلى جني هذه الثمرة.

أتوجه بالشكر و العرفان و خالص الوفاء للأستاذ الدكتور "بوعزة ديدن" على سعة صدره، و غزارة علمه و حسن توجيهه، و على إعانتة لي لإعداد هذه الرسالة، جزاه الله عني خيرا. و أتوجه بالشكر و التقدير لأعضاء لجنة المناقشة لقبولهم تشریفنا حضور تحكيم هذه الرسالة.

كما أتوجه بالشكر إلى كل من أعانني على إنجاز هذه الرسالة، وبالأخص الأستاذ الدكتور "بموسات عبد الوهاب".
فجزاهم الله عني خيرا.

م. بختة

إهداء

أهدي ثمرة هذا الجهد بعد توفيق الله إلى،
من أكن لها عظيم المودة والمحبة والعرفان،
"أمي الحبيبة" حفظها الله.
من غمرتني بالدعاء "جدتي"، أطال الله في عمرها.
من أعانني بصبره الدءوب ودعمه المتواصل، رفيق دربي،
"زوجي" حفظه الله.
إلى فلذة كبدي وقرّة عيني وأمل حياتي، "عماد الدين".
من شد الله بهم أزري إخوتي وأخواتي الأعزاء.
إلى كل أصدقائي.

م. بختة

Liste d'abréviation

C : Code.

Cass.Com: Cour de Cassation, Chambre commerciale et financière.

Chron.: Chronique.

Com : Commercial.

Ibid.: Au même endroit

L.G.D.J : Librairie général de droit et de jurisprudence.

Obs : Observation

P : Page.

R.T.D .Com : Revue trimestrielle du droit commercial.

T : Tome.

TGI : Tribunal de grande instance.

Trib.com : Tribunal de commerce.

مقدمة



•
•



1

"

"

.

.

.

.



1

.04 03 2007



.1

2

()

()

„.3
.

1

.19 2006

2

.202 2000

3

.1972/05/17

.201

3



"

"

1

.

2

.202 - 201

j1993

1

2

13



11/03

1

02

...



.

.

-

-

1

.

.



1

.345 2000



-

-

.

.

.

.

.



الباب الأول

العلاقة بين البنك والائتمان

• _____ : _____

1

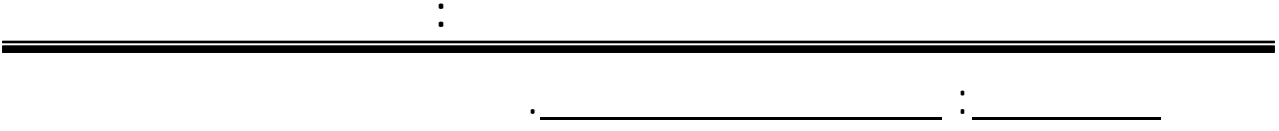
•

•

•

_____ 1

.31 1996



⋮



• _____ ⋮ _____

•

•

• _____ ⋮ _____

•

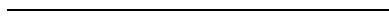
•

• _____ ⋮ _____

•

1

.263 2006



1

:



.

1

.

.....

.

:

":

2"

.

.

.

.

:



1

.33 2006

.

283 2

:



-

-

:

.

:

:

1

.

2

.

:

-

3

-



1

.20

2005

2

.194

2006 j03

28

.90

2000

3

:

(Prêt)

.¹(Le crédit)

:

.1

.2

-

-

.²

.3

.4

.³

i02

.10 2005

.34

.34

:



.

.

.

.

• _____ : _____

:

1

.

:

11/03

(2)

... " :

."

"

"

:



.1

% 90

2

% 50

% 80

.

.



1

.170 2007

2

.82 2003

:



· ...

1

...

2

3

.



.83

171

.28

.280

1

2

3

:



.

.

_____ :

.

.

_____ :

.

.

1

"

2

"

.

.05 1996
.07 2000



1

2

:

":1

"

.2

543 389

.3

:

.1

.2

()

.3

.07

1

.05

2

3

...

"

"

:

1

.4

. _____ : _____

.2 _____ : _____

464 389

.04 2004

1

2

:

(3)

" :

"

1

2

.

· _____ : _____

.13

1

.06

2

:

471 465

":

1

()

()

."

543 472

_____ : _____

86

.167

15

23

1

:

1

2

:

"

"

"

"

3

86

.17

168

15

1997

.23

2004

:

1 _____ : _____

2

30 715

"

08/93

"

38 715

":

."

08/93

30 715

1

33 715 - -

2

30 715

:

(Le flixing)

...

1.

2.

_____ : _____

715

" :08/93

33

:

.1

.2

.3

"

¹ لمزيد من التفصيل أنظر،

.41 2008

² لمزيد من التفصيل راجع،

.41

:

:_____ :__

i¹

2

3

40 715

":

":

:

.1

.2

32 715

":

4"

¹ Mansour Mansouri, La bourse des valeurs mobilières d'alger, Houma, Alger, 2002, p 161.

«L'action est un titre négociable émis par une société par actions en représentation d'une fraction de son capital social ».

.187

2

.42

3

4

:

1

2

-

- 3

.

: _____ : _____

4

5

.

33 715

:

":

1

":

51 715

2

.....

3

."

":

73 715

4

⁵ Mansour Mansouri, Ibid, p 189.

:

715

"...

08/93

30

32

715

...

1

.132

715

73

715

1

:



1

.

_____ : _____

.

_____ : _____

11/03

":

."

":

."

11/03

."

":

":

11/03

.

46



1

30

:



"

"

"

":

"

_____:

1

:

11/03

50

:

"

...

"

":

45

"

:



"

"

.

· _____ : _____

.

· _____ : _____

.

· _____ : _____

1

.

.10



1

:

1

.

· _____ : _____

· ...

:

2

.

.

· _____ : _____

.

.

1

1978/01/10

78/22

:

1979/07/13

79/576

."

.1993

.160

79

2

:



· _____ : _____

.

· _____ : _____

.

· _____ : _____

:

. 1

. 2

· _____ : _____

.80

170

.270

1

2

:

.1

. _____ : _____

.

. _____ : _____

.

. _____ : _____

.2"

"

.

.

.161

.270

80

1

2

:



.

:

: _____ :

-

-

:

:

.

1

.

2

.

1

.32 2003

2

.150 | 149 1993

:



: _____ :

.1

2

.

: _____ :

.

.3



1

2

.37

:

.

3

.148

:



1

.

: _____ :

646

":

."

892

":

."

.

• _____ :

.35



1

:



1

.258 2010



1

:



.

.



.

.

.



:



.

.

: _____ :

11/03

.

: _____ :

11/03

68

":

."

:

1

2

.

:_____:

:

.1

.

.2

3

.

.3

13

2

....

...

":

":

11/03

66

.223 2011

2010/10/27

1

.36

2

3

43 2011

42

:

1"

" :

2" .

.4

3 .

.5

.

.6

: _____ :

_____ 1

"

"

:

J.Hammel et G.Lagarde (par jauffret), Traité de droit commercial, Tome1, 1954, p293.

.269

2

. 179

3

:

3

2

1

68

11/03

1

2

3

153 2012

44

:



: _____ :

. 1

. 2

. 3
i

":

644

."

. 4

5

.

.109



673 644

1
2
3
4
5

.79 2005

":

647

."

:

1

2

3

1

.234

":

648

."

.1137

2

3

:



.

1

2

:

651

"

"

14

3

...":

654

1

....

2

.63

.69 2009/05/21

2005

3

:

1
.

.

645

2

."

":

3
.

4
.

":

651

1

.278 2003

.234

2

3

.204 2011

4

:

1

."

. 409

" .2

()

.46

1

.72 |71

2

:



.

: _____ :

-

-

1

.

2

.

.

.

33

31

"

974

.36

1

2

.279

2001

:

"
....

" :

970

"

:

... " :

1

2"

969

1

3/31

2

:

30

1

":

32

"

.

2

3

4

1

2

225

2009

971

3

52

:

1

2

3

4

5

960 955

6

978 1

33 2

33 3

": 948 4

"

32 5

6

:



-

-

-

-

-

-

1
.

":

3/401

"

"

"

"

."

-

948

-

33 32 j31

965

118

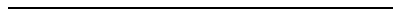
":

".
....

118

2
.

.1090



1

:

2



:

1

30

2
.

3
.

- -

4
.

126

" :

.()

: -

: -

.(119)

: -

: -

1/78)

(

-

-

: _____ :

.(120)

-

121)

-

.(

. 120 1

. 121 2

. 32 3

. 33 4

:



...

"
....

1
.

: _____ : _____

.

: _____ : _____

.

: _____ : _____



127 1

:

1

50.000

100.000

50.000

100.000

150.000

50.000

.² 100.000

" :

3"

4 .

.387

495

.258

.

.388

57

1

2

3

4

11/03

68

:

: _____ :

"Lettre de confirmation"

1

." ":

2

3

14 2

4

¹ Gavalda et Souflet, Droit Bancaire, litec, 1992, p446.

2

.290

3

.78 2005

4

:



.1

:_____ :_____

.

:_____ :_____

.

:_____ **.1**

2

.

()

3

.305

44

.320

.290

1

2

3

:

.1

2

.3

4

:_____ .2

i⁵

1

10 2003

.320

2

.517

3

4

.517

.273

5

:



1

.

:



:

2

-

-

3

:



:



- Leasing -

		<hr/>	
	.320		1
.518			2
	.306		3

:



.

.
1

i²

.

:

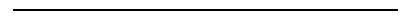
":

³09/96

"
....

.06 2005

:



1

2



"

"

"

"

.



.14 2011

.03

1996/01/10

09/96

3

:



:

.

:

.

:

.

:

.

:

11/03

68

":

09/96

."

":

."

"..."

":

:



.1

:

.

:



09/96

":

:

."

":

28

"....

:

2

:

3

.37 2007

09/96

.158

1

2

3

:



-

-

.

.

1

2

3

4

-

-

.

11/03

01/68

1

. 39

2

450

3

.81

4

:

1

2

:

3

4

5

.159

1

.81

2

":

450

3

."

4

.82

5

:



.1

- -

.2

: _____ :

...

.3

.



1

.182 2009

.161

2

467

3

42

09/96

467

.

:



1

2

$09^3/96$

4

5

6

.101

1

2

- -

.09/96

3

.67

4

5

.114

6

68

:



- -

1
.

:

2

3

4
.

5

6

% 75

- -

:

" "

:

.

7
.

.162

.09/96

32

1

2

.67

3

09/96

14

4

.09/96

12

5

6

.68

.09/96

16

7

:



.

.

:



:

.

.

-

-

-

-

.

.

:



:

" :

09/96

38

:



:

...

-

...

-

-

...

-

...

-

...

-

"
.....

:

: _____ :

.

:

":

"..."

1

. 2

. 3

. 4

-

-

.308	1
.152	2
.105	3
.309	4

:

1

2

3

":

476

1

.312

"

2

3

576

73

:



: _____ :

.

.

- -

1
.

2

.

3

.

.	479	1
.	480	2

.124

315

3

74

:

.1

2

.3

4

5

.

.117			1
.161			2
	.	484	3
	.09/96	38	4
.317			5
75			

:

1

2

3

4

5

1

2

.161

3

4

.319

5

76

:



.1

.

:_____:

.

:

": 09/96 32

."

": 09/96 39

:

"
.....

_____ 489

1

:

1
.

2
.

" : 09/96 39

...

-

"
.

3
.

.340	1
.170	2
.332	3

:

.1

: _____ :

:

: _____ :

- -

1

.175

:



.

.

.

.

: _____ :

.

: _____ :

:1

:

: .

.

: .

. :

: .

1

.4 1999

:

:

1

2

-

":
"

":

652

1

645

2

."

:

1

.

":

2

."

4

3

5

.

11/03

:

⁶02/93

"

."

1

.72-71

2

":

1/409

3

."

":

6/409

4

2/651

5

1993/03/14

02/93

6

.17

:

2

1

" : 3

"

" : 4

"

" : 5

()

()

11/03

127

1

"

"

2

3

.5 2009

4

.3 1991

.5

5

:

."

.

":

1

()

)

(

.()

2

"

"

3

.

1

.323 2006

.4

2

3

:



.1

. _____ : _____

.1970

1971

9

i1978

:



1

:

.1

.

.

.2

.

.38

.6

1

2

:

.1

_____ : _____
.1

.2

8

_____ 1
.40

:

1
.

2
.

.3

3
.

.43

.53 2009

1

2

3

:



.1

- -

.4

.2

()

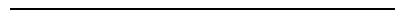
.5

.

.

.6

.44



1

.57

2

:



: _____ :

()

()

.

.

.

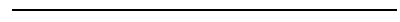
.

: _____ :

1

.

.56



1

:



.1

3

2

.

4

.

.

:_____:

."

":

106

1

2

206

.

122

3

":

...."

4

.91

:

1

.

2

3

.

.

.52

)

.51

1

2

(

3

.

:



.1

.

.2

3

.91

.89

119

1

2

3

:

1.

: _____ :

- -

.

2

3.

_____ 1

.93

2

3

:

1

2

:

:

.117

1

.117

2

:



_____ :

_____ .1

1

2

.119

96

_____ 1

2

:

1

: _____ .2

: _____ .

2

.

-

.79 2009

.92

-

_____ 1

2

:

100

%

.

_____ .

1

()

.

_____ : _____

.

.

2

.

.83

1

.373 2006

2

:



.

1

.

.

: _____ : _____

:

: _____ *

2

3

.

1

.95

948

2

":

13

2

3

."

:

1

" "

.

: _____ *

401

" "

"

"
:

"

"
.

: _____ *

239

" :1982/03/08

48

1293

.412

"

.11

1

:

% 100

(% 40 ; % 30)

: _____ .3

:



1

2

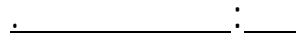
3

.

4

.

.



.



1

2

3

4

.80

.128

:

:_____ .1

1

:

1

.

.

: _____ .2

.

: _____ .

200

1

.74

:



1

2

i

3

.76

1

j1990/06/29

2

.76

3

.130

:

1

2

3

.62 j61

.62 j61

1

2

3

:

1

.

2

3

4

.

:

63

1

.191

2

3

.132

4

:

1

3

2

1

.183

2

.198-197

3

:



.1

.

2

.3

: _____ .

.

: _____ : _____

.67

119

107

1
2
3

:



.

.

.

1

2

.



1

.23 2002

.

:

2

":

*

- -

"

":

*

"

:



: _____ :

1

.

: _____ :



."

-

-

" : *

: *

" : *

"

" : *

."

1

. ... 1983 1966

:

1

1932

1933

1993

2007 600

²500

1993 500

"

1993 500

"

" :

/

:

/

" "

.1

.2

.3

¹ هناك البعض من الدول التي نظمت البعض من أحكامه في قانون خاص، مثل مصر، الإمارات العربية المتحدة.

²

:

1"

lettre

crédit documentaire

... Credoc

de crédit

" :

" ...

2

" :

" : 3

"

"

" : 4

()

()

"

()

:

.1

1993

500

1

2

.103

258

2008

3

.2

18

2008

⁴- T. Bonneau, Droit Bancaire 6eme edition, Montchrestien, Paris, 2005, P.466.

:

.2

1

.

.3

.4

.5

.6

:

.1

:_____:

.

.

.2

1

.58 2009

2

.19-18

:



1
.

: _____ :

:

: _____ :

.

:

*

*

- -

2
.



1

.64 j63 2010

2

:

*

:

*

.1

*

1993 500

14 13

1

)

.(13)

": 14

(

()

-

.(14)

.9 2003

:

.1

:

*

()

*

*

.2

.18

.20

1

2

:



: - - - - - :

...

1

.2

*

*

*

*

*

*

*

*

1

.20 2008

.21

2

:



.

:(_____) : _____ :

. 1

. 2

1993 500 .54 _____ 1
7 2
.22

:



: _____ :

.

. . . .

. 1

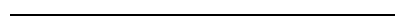
. 2

*

*

*

.26
.23



1
2

:



: _____ :

1

: _____ :

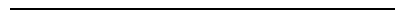
:

.() -

.() -

-

: _____ .



1

:

.1

.2

.3

4

.63

1

2

.29 .2005

3

31

.74 2010

4

30

:

17

13

()

:

1

2

3

2007 600

.132 j131

.33 j32

30

1

2

.63

3

55 2011

:

:1

2

3

1

(1914)

:

16 1999

27

2

.28

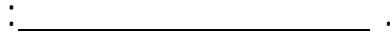
.75

3

:



.



.1

.2

.29

.34

126



1

2

:



.1

:_____:

:_____.

" : 1993 500 48

()

()

."()

1993 500 9 1

:

48

1" "

2

() 48

48

()

42

1

.137

.33

2

128

:

1
.

: _____ .

.

2
...
.

: _____ .

3
.

.4
:

-

.140	1
.38	2
.67	3
.68	4

:

-

.

: _____ .

()

.1

.2

: _____ .

.3

36

1

.68

.25

2

.40

3

:



.

: _____ :

.

: _____ :

.

1

2



1

j2004

.30

.40

2

:

1

":

2"

3

. 81
.432
.71

1
2
3

:

":1

."

2

.³1961

..

.32

.33

.435

1

2

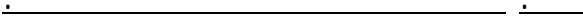
3

⋮



.

⋮



⋮

.

17

:

1

1999



1

2009

":

69

.

:

: 1

.

.

.

.

.

.

.

.

.

.

:

:

1993 500

.

:

:

."

:



.

: _____ :

.

: _____ -

:1

.

.

_____ 1

.410 2007

:

1

: _____ -

2

" "

:

1

*
*
*
*

2

:

1
.

2

3
.

: _____ -

4
.
()

()

"

"

.458

1

:

2

.460

:

3

4

:



":

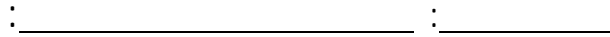
127

.1"

17

":

."



.



1

:



: _____ -

.

: _____ -

.1

: _____ -

2

.522

.524

_____ 1

_____ 2

:



.

:_____ -

.
1

:_____ :

1993

500

12

.

.

18

:

*

()

.524



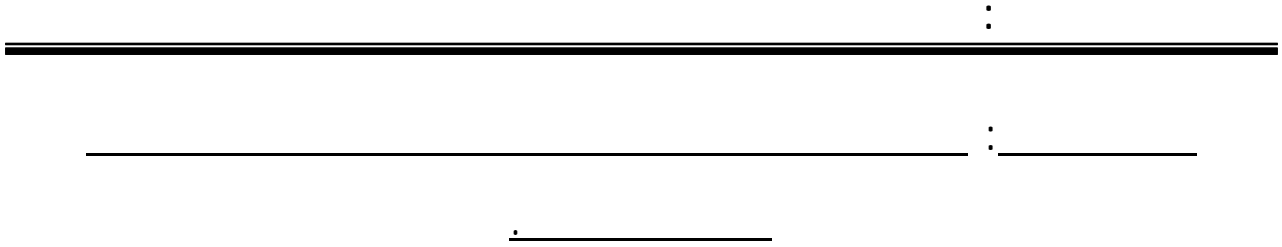
1

⋮

*

*

*



- -

..

.

.

⋮

⋮

⋮

:

: _____ :

1

2

.

.

: _____ :

" "

)

":

(

"" "

11/03

9

":

....

2006

1

.213

1996

2

.92

:

:

.1

.11/03

.2

."

": 11/03

.3

:

11/03

11

"

."

.4

:

.1

.5

":

11/03

10

."

":

88

."

62

.6

":

11/03

9

."

.

_____:

_____:

1

:

1

.

35

":

11/03

"

.

.

2

.

:

:

:

.62 2009

.63

1

2

:

: _____ :

.

:

.1

.1

.2

.

.3

.4

.5

.2

.

.

:

.216

.94

1

2

:

" : 38 11/03

.¹ 62 ""

:
2 *

. *

. *

. " *

(...)

3

:4

1

.1

" :11/03 62 1

. " 5 4 - " :

2

.33 2010 3

.95 4

:

.2

()

()

11/03

38

()

()

()

1

30

45

:

1

2

11/03

38

-

3

()

4

j38

11/03

38

.95

1

j2004

2

240

.95

3

4

:



:_____:

.1

.2

.3

": 11/03 37

"
".4

": 11/03 36

⋮

.

⋮
"

⋮ _____ ⋮ _____

.

⋮ _____ ⋮ _____

.

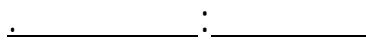
.

. 1



.

.



.

.

.

:

.1

:_____:

.

.

.

.

:_____:

11/03

":

40

.....

41

01-200

1

.153 2010

:

":

2

1

."

": 2

."

3

4

2000/02/13

01-200

1

.12

.159 1984

2

.257

3

4

.347 2008

⋮

1
.

1

.84 2009

:

1

:_____:

11/03

45

":

".
....

2

3

.103
87

1
2

.158

3

1991

14

08-91

2

2003/01/09

04-02

1992/03/25

24

."

".2003/02/02 07

:

1

2

3

4

: _____ :

⁵02-04

2

.158

.104

.228

.228

84

2004-03-04

02-04

.27

1
2
3
4
5

:

26

11/03

70

":

.1"

2003

2

3

02-04

18

":

."

02-04

16

":

."

":

11/03

70

1

."

68

66

2

.160

.230

87

3

:

1

: _____ :

2

3

4

.5

.1

.2

229

1

.84

.88

2

.161

3

.88

4

.162

5

:

.3

.4

.5

:

.1

.1

.2

.3

.4

:



.



i¹

i²

3

:

4

.1

5

255	1
.361	2
.230	3
.164	4
.255	5

159

:

.1

.2

.2

.3

.3

:

.4

":

11/03

114

1

"

-6...:

":

11/03

108

2

."

.361

3

.86

4

⋮

.

⋮ ⋮ ⋮

.

1

2

.

02/04

11-03

62

1

11/03

62

" " " "

2

161

:

.

...

.

.....

1

.

43

":

11-03

1

162

:

. 1

.

11/03

62

2

."

44

":

."

-
.114 2006

1

2001/11/12

06614

2

61 06

:

1

.

:

:

2

3

4

.

2003/12/30		019452	1
.	86	06	2
		.304	3
		.	4
.119			

:

1

:

11-03

108

1

":

.«

» :

109

.«

:

1

.

.

:

.

.

.

.

.

.118

1

⋮

⋮

.

⋮

.

.

⋮

.

.

:

- banco -

bank-banque

banc

comptoire

1

-

-

-

2

70

11-03

71 70

":

."

68 66

":

71

."

1

.7 2001

24

2

:

1

-

-

-

-

.

2

.

3
.

:

.1

.

()

.2

1

.91

2

.39

3

.24

:



.

_____ : _____

1700

.¹

687

:

-

.

-

.

-

.28



1

170

:



.

:

-

2000

1

.

-

-

1408

1401

1593

1587

1619

1609

.266 j265

171



1

:

1 .

-

j1695

2 .

-

-

-

.

¹ أنظر، شاكر القزويني، المرجع السابق، ص26.
² أنظر، .267

:



.

.

.

.

1

.

:

:

2

-

-

.13



1

2

17

:



.

.

.

:

:



68 66

70

11/03

66

":

."

68

":

11/03

66

:

"
.

11/03

67

.

1

2

.

590

1

"
.
" .32

2

175

:

1

.

14

.11/03

67 77

-

2

.

11/03

67

.

1

.11

2002

.194

2

1

2

3

4

.194

.138

.39

1

2

3

4

.36 2009

-

:

1

2

3

· _____ :

· _____ *

_____ 1
":

7 2003

."

2

.155

.191

."

3

178

:

1

.

2

3

.

*

4

.

*

.139

1

2

.

.186

3

4

.1029

179

:

1

2

3

: _____ :

.141
.57

1
2
3

.58

:

·
: _____ :

1

·
:

·
" _____ 1
·

·
" "

"

:

% 100

.

.1

-

-

.69

1

:

.1

100

% 20

80

20

16

12.8

64

51.2

.2

()

()

_____ : _____

.64 63

.327

1
2

:

:

: _____ /

.1

.

.2

3

.

: _____ /

:

*

.185

1

.78

2

3

:

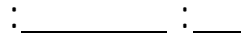
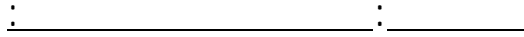
1.

*

- - - - -

.338

1



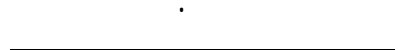
1

2

.137 2010

.166

186



1

2

:

.1

*

*

*

*

: _____ :

2

: _____ .

.128

167

211

187

1

2

:

02-04

70

":

2003

11/03

."

":

02-04

5

."% 0

% 15

:

02-04

6

"

."

_____ .

1

2

.

3
_____ :

% 90 ; % 80

_____ 1

.101

.210

2

.173

3

⋮



.

.

.

⋮



.

1

.

2

.

⋮



.

.211



1

2

.102

:



1
.

2
.

.

;
_____ .

3

.

4

.

5
.

;
_____ ; _____

.213

1

2

.102

3

.103

4

53
.240

5

:



.

...

.



-

-

.



:

:

:

1

:

2

3

:

.277

.105

.185

1

2

3

:

1
.

: _____ :

.

: _____ .

.

: _____ .

2
.

: _____ :

1

.105

2

.137

:

1
.

2

.

4
.

3

.117

.29

1
2
3
4

:



.1 : _____

2
.

.238

_____ .39

1
2

الباب الثاني

الأثار المترتبة عن إخلال
البنك بالتزاماته

• _____ •

.

.

-

-

⋮



:



.

.



.

.

.

.

.

:

:

:

:

.

:



.

:

:



:

.

.

.

.

.

:



:

.

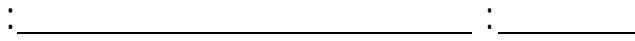
:

:



.

.



.

.

2

1

":

": 4

3"

."

:

.

" "

05

."

.10 2003

124

.148 1998

1

"

2

3

4

:

1

2

3

4

1

.242 1991

.1212

2

.129

3

4

.22-21 i2006

:



.

.

.

1
.

.

2

.

.

.

"

":

.1212

107

1

2

200

:



.

:_____:

1

.

2

.

:

.

-

.

-

-

.

.

:

_____*

1

198

j06

2008

.198

2

201

:



1

2

3

4

: _____ *

.226	2009	.296	1
		299 - 298	2
		299 - 298	3
		299 - 298	4

:

1" "

.

2

.

3

.

.

4

.

22

.301

.23

.302

203

1

2

3

4

:

1

: _____ *

2

: _____ *

3

_____ 1

" :1950/06/29

.302

226

2

24

3

204

:

1

: _____ *

2" "

3

: _____ :

" : 1959/06/06

1

"

.24
226

2

.300

3

205

:



.

1

.

": 2

...

"
....

3

.

.

.30	.306	1
	.311	2
		3

:

" 12003 20

"
.

.

.

":

129

."

129

.

.

-

.136 2009

-

1

:

: _____ :

1

.

2

3

.

4

.

.

.

.76

.227

.77

1895

21

78

1919

28

1

2

3

4

:

1

.

2

3
.

.

.228

.11

2011

1
2
3

:

.

:

1

2

4

3

5

:

-

-

.11

.236

2007

.37

.238

.12

1

2

3

4

5

:



1
.

" 2

."

"Josserand"

":

³"Salleilles"

."

- 4

-

-

.

1
2
3
4

.41

.42

.13

:



1

.

.

.



:

":

138

.

."

1

.

2

1

215

33 2006

":1980 /01/23

2

."

.100

:



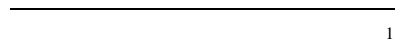
1



107

.86

214



1

:



:

.

.

.

:



:

.

.

.

.

.

:

1
.

.

: _____ :

2

":

3

":

4

"

:

"

.

":5

"

.

6

.163

1

² P.Neau –Leduc, Droit Bancaire, 4^e édition , Dalloz , Paris 2010, p 110

3

.101 2004

⁴ H. Ben Lakhdar Riad, La responsabilité civile des banquier, Regroupement Latrache, Alger 2009, p 123.

.128

5

.103

6

:

1

2

...

.128

1

²N. Mathey, le professionnel doit éclairer le souscripteur sur les risques des produits financiers proposés, la semaine juridique Entreprise et des affaires 16 octobre, 2008, Document 213 de 437, France , p 66 et suivants.

:



.

.1

" "

. 107

.2

.

.

.158

.121

1

2

:

1.

2.

: _____ :

: _____ :

3

.161

1

²N. Mathey, op. cit, p 65.

³T.Bonneau, Droit bancaire, Montchrestiens, 6^e édition, Paris II, 2002, p 298.

:

1

2

3

4

5

6

²T.Bonneau, op. cit., p 298.

.172

1

3

.110 2009

⁴P. Neau - Leduc, op, cit., p 108.

.228

5

6

Antoine

2012/11/19

.le crédit de France

le crédit lyonnais

Bernadette

Bronko

Jurisprudence commercial, n° 09, Avril 20003, p 167

:

i¹

2

3

4

5

6

¹ P. Neau - Leduc, op, cit.,. p 108.

.173

2

.1200

3

4

.114 2004

⁵ H. Ben Lakhdar Riad, op, cit.,. p 124.

.229

6

:



.

: _____ :

.

. 1

. 2

-

-

. 3

.116
.1201

.229



1
2
3

:

¹()

Rouen

Orleans

:

"

Orleans

Orleans

Rouen

"N"

2

Rouen
.118

1967

04

1969/03/12

1

.1202

2

:



.

1

.

.

.

2

.

3

.118

.120

.230

224



1

2

3

:



» : 1

.«

2

.1202

.234

1

2

:



.

.

: _____ :

1

2

3

"

"

T.Bonneau, op. cit., p

1930/01/28

1

.297

.111

114

2

.174

3

226

:

1

_____ :

_____ :

2

3

¹ Cass. Com., 08 juin 2008 : Juris - Data n° 2004, p 152.

.99

2

³ T.Bonneau, op. cit., p 306.

:

1

2

3

4

11-03

1/98

" :

"

"

"

.164

1

2

.99

3

.164

4

:



.



.

.1

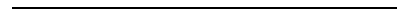
.

...

...

.

.99



1

:



...

()

. 1 ...

.

.

2

22

1

2

.149 2008

:



1
.

2

3

.

.

:

:

4

()

)

.

(

.181

1

2

.11 2011

.181

3

16

4

:

1

.

.

.

: _____ :

.

2

.

3

.

.183

1

2

.166

3

:



.

.

1

:

.

.

98

:

11-03

.157

1

233

:

1

·—————:—————

·

2

·

3

.167
.186

—————

1
2
3

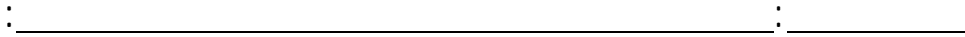
:



.1

2

.



.



.187

1

.192

2

:

1

.

2

.

.

3

.

.

.

.158

1

2

.159

3

:



.

: _____ :

.

...

1

.

2

.

.1008

.167

1

2

:

1

» :

2
.«

3

4

5

» :

6

.«

7
i

8

.61

1

2

.135 2010

.169

3

.5

4

.169

5

.129

6

.5

7

.129

8

:

i¹

"

"

«

":

«

"

2

3

:

.169

1

.6

2

.170

3

:



.

.

_____ /

1

3

2

.154

1

:

2

...

.154

3

:

information portable

information quérable

-

-

.

.

1

2

.

3

.

4

.1179

1

² T.Bonneau, op. cit., p 301

.156

3

.174

4

:

1

2
.

3
.

_____ /

4
.

_____ /

	.280	1
	.424	2
.1179		3
	.235	4

:



. 1

" : 2

"

4

3

.207	1
.208	2
.202	3
.208	4

:



.

.

1

...

2

.

.

i³

.136	1
192	2
.204	136
.137	3

:



.

.

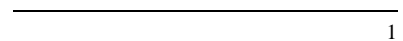
.



1

.

2



1

.144 2004

1010

2

245

:

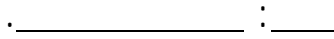


-

-

1

.



.

2

.

.

3

.222

.171

.115



1

2

3

:

1

2

11-03

98

3

4

.720	1
.192	2
.117	3
.117	4

247

:



.

.

1

.

2

.

.

.

	.176	<hr/>	1
.211			2

:

¹_i Van Omneslaghe

2

3

4

»

.118

1

.212

2

.125

3

.118

4

:



.

.

.

.«

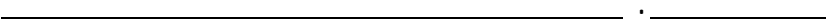
1

.

2

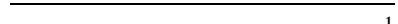
.

:



:

.214



1

2

:



.

1

.

2

.

3

.

.

.119	1
.215	2
.119	3

:

.1

2

.3

.120

.119

.126

252

1

2

3

:



.

· _____ : _____

.

1

2
·

3



1

2

.2 1996

3

.8 2008

:



.

.

.

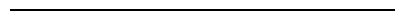


1

.

2

.



.11

1

2

.18 2005

2003 88

:

1

2

3

4

¹ D. Pière, *L'obligation de discrétion des membres du conseil d'administration*, Dalloz, Paris, 2004, p 1786.

.13

2

T. Bonneau, *op.cit.*, 300.

3

.1195

4

:



. - -

.

1

2
.

¹ D. Pière, op, cit, p 1786.

:

.1

.2

11/03

³117

" :

:

-

.

-

.

" :

-

48

4

48

1

.4 2008

.5

2

301 3

2006 15 03/06 4

.2006 46

:

":

25

."

":

61

25

."

.

_____:

.

.

_____:

.

:

1 /

11/03 117 61 25

: *

" : 11/03 19

.....

j11/03 117 25

1

:



. 1

2

48

3

:

":

11/03

18

1

-

-

-

."

2

":

11/03

83

3

"...

:

1

.

2

."

...":

11/03

117

3

*

":

11/03

2/106

"

25

4

¹ D. Pière, op, cit, p1787.

2

.40

3

.11/03

106

4

:

.¹11/03

.²11/03 117

" : 11/03 100 117

."

... " : 13 715

."

08/91 18

... " 3

.11/03 105 ¹

i27 26 11/03 ²

... " : 27

1971 29 1991 27 08/91 ³
82/71

:

1

2"

301

" :

830

."

61

25

..."

11/03

."

i³

08/91

18

1

"

301

."

2

715

10

715

11

.247

2008

j2

1991/01/18

04-91

3

" :

76

...

."

" :

79

."

:

1

_____ /

66

11/03

...

":

":

71

"

....

...

2

3

2004

06

11/04

1

":

11

."

":

62

...

....

."

":

63

. "Mouin" "Cabrillac"

2

.63

³ Cour d'appel de lyon, 02 mars 1950, Moniteur judiciaire de lyon, mars 1950, P 36.

:

1

2

.104

":

1

2

.61

."

:



1

2

.105

1

.20

2

:

1

.

_____ :

.

.

.

_____ •

.

.

1

.38 2004

:

:_____ .1

()

1

:_____ .2

2

":

3"

.256

"Sanderland"

1
2

.339 2002
180

3

:

1

2

3

:_____ .3

5

4

":

127

1

."

15

2

":

."

15

":

185

3

."

4

5

:

1

.

:_____ .4

2

3

.

:_____ .5

4

.111

571

1
2
3

.110

":

244

4

."

:

1

268

3

2

267

264

1

551

2

223

3

271

:



.

.

:_____ .6

1

2

3

":

_____ 544 1

.

."

":

678 2

...."

":

680 3

:

:

1

2

13 715

... " :

3"

4

5

....

" :

677

1

."

.245

2

08/91

18

301

3

4

655

5

:

1

2

3

4

773

1

:

1965

21

2

":

...

."

.1185

553

3

":

551

4

."

:



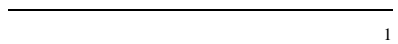
.

: _____ .1

.1

2

.



1

.

2

:

: _____ .2

" :

16

1"

.

2

3

.

4

1

16

15

.

.150 2004

2

.138

3

.98

4

276

:

_____ .3

335

":

10/05

336

"

:

":

"

-

-

:

":

1

154

."

.

2

":

88

.

."

2008

25

09/08

¹

.21

²

.287

2005

:

88

...":

."

97

":

....

89

":

.... 97

97

...":

.... 2.000 200

97

":

."

97

":

."

279

:

...":

97

"

301

.

97

1

.
2

.
84

1

97

2

.
.133

280

:

.1
... " :2

85

83

()

."

:_____ .4

3

:_____ .5

" :

	85	1
20.000	2.000	

."

":

84

2

."83

.1187

3

:

646

":

."

667

1

":

."

2

3

600

1

2

.67

2006

3

.165

282

:

677

" :

(08)

" .

-

(08)

-

1 .

" :

679

1

677

283

:

1

.

.

:

:

2

.

:

:

3

.

684

05

1

.82

2

":

107

3

"

:

1
.

2
.

107

3
.

_____ :

.84

285

.	124	1
.	136	2
		3

:



.

.

1
.

.



1

.58 2003

:

1

2

.

3

.

.

4

5

337

1

.61

2

":

127

3

."

.214

4

.88

5

287

:



1

(15)

2



":

137

1

."

133

2

:



.

.

_____ :

50

» :

- :

«...»

49

11-03

83

2

1

. 3 2006

":

50

....

1

2

:

1
.

2

3
.

4
.

."

":

50

1

.57

2

()

» :

638

3

.«

» :

649

.«...

.9

4

:

1

» :

.«

:

_____ :

2

4

3

59

.43

1

2

3

1967/07/17

4

.164 1984

:



.

1

.

3

2

.21

1

2

.

1217

.1531

":

622

3

."

:

623

":

."

1

.

.

638

":

623

."

2

.

.61

1

2

j1993

.463

:

1.

» :³

2

...

.«

":

623

1

."...

.61

2

.1213

3

:

.1

- 2

-

.

3

":

."

.

_____ :

.64

1

":

624

6

2

-

-

."

.1962/12/13

3

.564

:

1

2

3

4

136

	136	1
.66		2
.448		3
.269		4
296		

:

":

.

."

.

.

2

1

3

.

4

.

203

.273

.67

1

2

3

4

.99 -98

2002

:



1

.

.

2

3

4

5

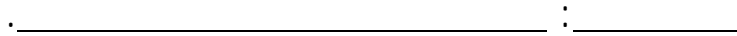
.

6

.

124

.



136

2

1

.1536

2

3

":

137

4

."

.276

5

127

6

298

:



.

.

.



.

1

":

."

.1214 -1213



1

:

:1

.

*

*

.

*

.

*

.

*

.

*

.

2

.

3

.

.

.73

.1226

.1226

1

2

3

:

":1
.

."

.2

3

.73

.1222

301

.291

1

2

3

:

1

"

1923

14

- Douai ²

"

.75

.76

1

2

:



1

.

:

.

:

*

.

.1235



1

⋮



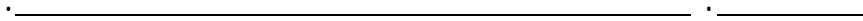
⋮

*

.

.

.



⋮

.

.

⋮

⋮

1

.196



1

:



¹09-91

04-95

4

2

.39

. .

1995

20

04-95

1991

14

09-91

¹

24

. .

²

:

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

-

:

:

" : 4

."

".1

."

".2

."

3

...

-

."

/

-

.16 2003
.7 2011

1

2

.21

3

:



.

.

• _____ •

.

• _____ *

1

.

.709

1

:



1

.

: _____ *

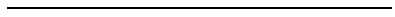
.

2 ...

_____ :

...

.197



1

.709

2

:

11/03

98

" :

²01/92

1

.8

.198

1992/03/22

01/92

1

2

:



"

"

1

.

.

-

-

2

.

...

.

.

01/92

3

11/03

98

1

-62

2010

2

.63

:



.



:



106

.

.

.

.

:

.

:

.

:

:



:



311

:

:

1

178

":

" ...

":

."

2

: _____ :

" "

":

3

"

" "

.265

1

2

.41 2006

.267

3

:

"Sans garantie

"¹Rennes

"Sous toutes réserves" "

"

"

2

"Sans garantie ni responsabilité" "

-

-

3

" "

"

-

-

"

¹ C. A. Rennes, 21 mai 1974, R.T.D.C, 1974, Chro. L. J. CABRILLAC et RIVES. LANGE, p 566.

.267

² Cass, Com 24 novembre 1983, D. 1984, I.R, p 307.

.267

.267

3

:

7

12

-

1

-

.

: _____ : _____

2

3

"

"

4

.266

.18

.268

.112

1

2

3

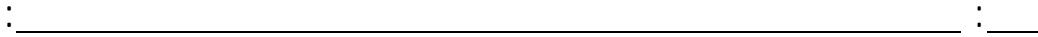
4

:



1

.



2

.

.

3

.

178

":

.269

.76

.77

1

2

3

:

."

1

.

:

2

:

.

:

3

4

.

.60

.270

.106

.285

1

2

3

4

:

1
.

178

2
.

3

178

-

-

4
.

: _____ :

.90

1

.108

2

.94

3

.109

4

:

1

-

-

2

-

-

3

.

":

."

.273

1

.1023

2

.273

3

:



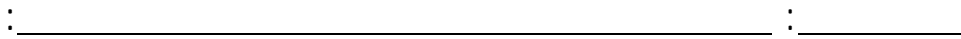
1

2

":

3

"



.112

1

":

2

.1219

"

.113

3

320

:

. 1

. 2

3

. 4

":

178

1

."

.124

2

":

01/178

3

."

":

127

4

....

...

:

1
.

"

"

.

183

":

."181 176

":

172

."

185

":

178

1

:

''
.

1

2/178

2
.

3

.59

136

.311

1

2

3

:



.
1
.



2

3

.

4

5

.

.

.61



.	127	2
.	106	3
.	178	4

.143

5

:



.

:_____ :_____

- -

127

176

.

- -

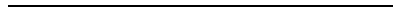
1

.

.

.

.307



1

325

:

1

2

3

4

.73 1995

.75

.361

308

1

2

3

4

:



: _____ :

.1

:

:

2

" .3

.118

.117

.116

1

2

3

:

."

":

177

."

.

1

-

-

.

.263

1

:



.

.

.

" : 1

" :

"

-

-

% 50

.264



1

:



()

()

.

: _____ :

1

.

.

2

.

: _____ :

3

i⁴

.43

.309

.44

.77

1

2

3

4

:



1.

2.

.

":

3

:)

(-

.310

1

.196

2

.262

3

:

(- :)

- (- :)

-

."

: _____ :

i¹

.²

3

.89

.310

.129

1

2

3

:



.

.

" 1

.

.

.2 _____ : _____

.312 311



127 : _____²

:

127

1

2

" : 3

127

-

165

-

89

.111 110

.112

.297

.115

1

2

3

334

:

.

127

":

."

1

.

2

.

.

.113

.95

335

1

2

:

1

2

.

.300
.114

1
2

⋮

⋮

1

.

.

2

.

.

3

.

4

.

⋮

1

.578 2000

2

2010

3

.04 2009

.40

4

⋮



“ ”

2

1

3

4

⋮



⋮



1

2

3

.04

4

•

•



•

•

•

•

•

⋮



•



⋮

⋮

1

⋮

⋮

⋮

⋮



⋮



.

.

.

⋮



.1

.

" : 46

" : 142 ."

."

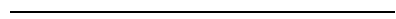
" : 1996

."

" :

."

.65



1

335

:

" :

"

" : 98

"

2008/08/27 11/03 -

.10/04 .52

2005/02/06 01/05 -

11

.08 2012/02/13 02 - 12

2006/02/20 01/06 -

.14

⋮

⋮

1

⋮

- -

2

.

...

⋮ ...

.186 2009

50

1

2

⋮



.

⋮ _____ ⋮ _____

.

⋮ _____ ⋮ _____

1

.

⋮

2

.

.604

.197 2006



1

2

:

1

2

.

3

.

:

:

:

1

.304 1996

.38 2

.197 3

:

1

2

3 ...

4

:

:

.304	1
.607	2
.608	3
.118	4

51

":

."

2"

...

":

."

3

⁴"Achille Mestre"

.

":

j1948

1947/12/10

300

.616

.166

1

2

575

3

.68

4

:

"

1

51

" :

"

.69

1

⋮



.

.

⋮
⋮

⋮
⋮

⋮ 1

⋮

2

.135

1972

1971/12/10

291

1

.617

.619

2

⋮

1
.

⋮

.

.

.

⋮

.443

1

:

"

"

2

1

" "

" "

" "

3" "

:

2007

1

.369

2

" "

-

-

...

:

3

" "

176

459

372

:



.

:



":

41

."

."

":

1

1

3

2



1

.148

2

3

⋮

2

44

":

41

178

1

149

.78

2

347

:

."

.

1

2

.

3

.

:_____:

": 42

1

(47)

52

((48 49))

53 53

.4 54 54

8

.84

2

3

:

"

1

.2

3

.4

184

513

1

.388

2

3

.512

4

349

:

1

2

3

4

42

.532

39

1
2
3

...

390

4

350

:

... " :

"

1

387

2

- -

.184

1

.185 - 184

.540

2

351

:



. . . .

_____ :

" :1

"

.

.

.

_____ :

.



:



1
.

: _____ :

2

: _____ :

: _____ :

.3 18 - 2 18 - 1 18 - 18

_____ .357

1
2

:



:_____:

": 18

:

(5) (1) .1

..

1 18

:

":

(5) (1)

."

-

-

(5) (1)

i2 18

51

:

2.000.000

500.000

1.000.000

:

2 389 389

(4)

7 389 ²2 389 ¹1 389

.

:_____ :_____

18

:

:_____ .

3

.

4

.

:_____ .

105

...": 11/03

1.000.000 1 389

1

. 3.000.000

4.000.000 2 389

2

. 8.000.000

.127

3

- - 7 389

4

:

."

11/03 76

...": 11/03 134

)

81 76

(

."

11/03

.1

11/03 81 76

.

_____.

18

":

."

_____ 11/03 114 1

...":

:

.1

" 11/03 114 11/03

:

.3

"....

:_____.

2

:_____.

.1 188

7 389

.248

.130

1

2

:

"

: 2 389 1 389

-

-

.

:

:

⋮

⋮ _____ ⋮ _____

.

.

⋮

.

.

⋮

.

⋮

⋮

⋮

:

:_____:

1

384 383

2

388 369

3

1

"banque route "

"faillite"

.18 2012 j9

2

.10 2011

3

⋮

.

.

.

⋮
1

⋮

.

2
.

.

1

" :

215

" ..

.

.271 2003

2

:

1

_____ : _____

_____ : _____

¹ للإشارة فإنه قد يشهر

:

1

.

: _____ *

:

379

.

:() _____ : _____ .1

4

3

2

":

379

...

" ...

" ...

":

610

.475

1

2

":

549

3

."

544

4

:

638

":

."

:

641

1"

"

624

": (6)

2"

3

379

:

":

639

1

."

² قصد المشرع بالمقاطع، كل من الفقرات 1-2-3-4-5 الواردة في المادة 624

":

446

3

."

⋮

239

" :

"

1

376

383

380

385

380

2

.362

1

.362

2

365

:

1

3

2

:

.1

43 - 42

.

.2

4

.

.3

374

.

379

....."

":

.315 - 314

1

2005

2

.99

:

3

.1

.2

.100

4

366

⋮

.

.1

":

2

225

."

2

.3

_____ : _____ .2

_____ **379** _____

.156

1

" 2

."

.222 2004

.331

3

:



:

:1 _____ -

.

2

.

3

.

.

.

: _____ -



9 1

.475 2

3

. 142 2004

:

1
.

2
.

3

4
.

: _____ -

5
.

379

.166

.476

.167

.167

.476

1

2

3

4

5

:

: _____ : _____ .3

1

: _____ *

2

3

127 1

1998

2

.1217

.172

230

3

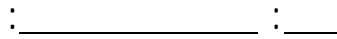
370

:



1

.



i²

380

3

.

.232



378

1

2

3

:

:_____*

.

:_____ .1

" :

380

...

"
....

379

.

:_____ .2

" :

380

...

."

⋮



⋮ _____ .3

.

⋮ _____ *

.

1 ...

2

380

.

⋮ _____

.97

1

.273

2

373

:



" : 383

:

(2) (2) -

. 200.000 25.000

(5) (1) -

. 500.000 100.000

(1) 1 9

. " (5)

.

1

: 384

"

"

383

: _____ : _____

318

1

:

01/06

134 119

01/06

71

72

1

2

3

2003

31

.128/04

2004

19

.166

1

2

3

:

01/06

.

:_____ :_____

25

1

- 2 ... " : 01/06

."

... " :

40

- 2

."

:

:_____ :_____ .1

.21 2010

_____ : 1

:

1

" : 01/06 02

- 1

- 2

- 3

2"

:

04

³04/01

"

01/06

25

02

1

25

01/06

40

02

40

2

2001/08/20

04/01

3

·



·

·

·

· 1

11/03

80

· 01/06

40

01/06

40

· ·

02

· :

·

·

· · ·

· 2

1

2

:

:_____ .2

3 2 1
. 4

.01/06 40

:_____ .3

...

.78

1

2

3

..

4

.65

379

:

(2)

. 1.000.000 200.000 (10)

(05)

(06)

. 500.000 50.000

:_____ :_____

:1

:_____

:_____

11/03

133 132

01/06

29

1

.206 2000

:

133 132

... " :¹ 01/06 29

32

" :

"

²

11/03 132 10.000.000

(10) (01)

10.000.000 5.000.000

29

119

¹

01/06

.25

" :

11/03

133

²

132 131

10.000.000

.(50.000.000)

(20.000.000)

381

:

133

10.000.000

. 50.000.000

20.000.000

. 10.000.000

:

:_____ :_____ .1

01/06

29

01/06

41

.1

:_____ .2

i³

2

1

2

... " :

01/06

41

1

....

:

2

:_____

:

6

5

4

8

7

:_____ .3

9

: 1

...

: 2

:_____

.01/06

02

" "

: 4

: 5

: 6

: 7

8

842

1997

.102

11

1996

.31

9

:

(10)

(02)

. 1.000.000 200.000

(06)

- -

.¹ 500.000 50.000 (05)

:_____ :_____

2

":

"

" 3

"

...

220 219

01/06 41 1

260 2

.232

.312

2003/06/24

3

⋮



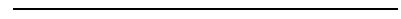
⋮ _____ .1

⋮ _____ .

1

2

.235



1

2

:

:_____ .

220 219

1

2

3

4

5

:_____ .

" :

219

.64

1

2

.52 2007

.359

3

.360

4

5

.53 2008

:

216

.."

... " :

216

:

.

.1

.2

.

.3

.

."

.4

j216

:

:_____ :_

:

1

*

":

2003/06/24

.311

"

•
•

•
*

•
*

•
1

.347

_____ 1

:



.

.1

: _____ :

:

:

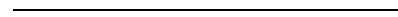
: _____ *

: _____ -

.

: _____ -

.237



1

:

1

.

-

:

.

.

:

-

.

.

.348

1

⋮



⋮ _____ *

. 1

⋮ _____ .

. 2

3

4

" : 5

. "

.350



1
2

.239

3
4

.57

1999/12/21

227350

5

.55

:

.1

:_____ .2

2

.3

.241

.59

1

2

3

:

.1

220 219

20.000 500

14

2.000 500

.2

: _____ :

."

":3

1

221

2

.258

3

:

119

... ":

."

:

: _____ .1

":

119

2006

20

01/06

02

....

.1

: _____ .2

:

:_____ .3

(03)

(06)

. 200.000 50.000

_____ : _____

1

:

11/03

69

1

"

"

⋮



.

i¹

3

2



1

.

()

.20 2012

2

-

-

26 2008

":

3

"

:

1

.

11/03

69

. ...

- -

106

31

:

.21

.21

1

397

•



•

•

•

•



•

•

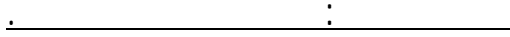
•

⋮

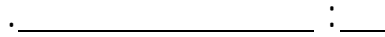


.

.



.



1

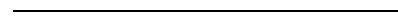
.

" :

2

"

i2005



1

.214-213

2

.705 2003

399

:



- " 1
2 "

":

."

": 3

."

": 4

."

1

.1993 2003

.17

2

3

2003

.637

4

.15 2012

:

()

.

:_____:

- -

:

.1

.

.2

.

.3

.

.4

:

.1

.5

.

.6

.

:

:

.

.

⋮



.

⋮

⋮

1

3
.

2

⋮

4
.

⋮
_____ .1

- -

.67 1
2

.643 627 2003 3
4

⋮

1

2

3

4

.74

1

2

3

.68

4

:

1

2

3

.

: _____ .2

4

.75

.76

1985/04/19

76

1978 04

1

2

3

4

:

1

2

:_____:

3

i⁴

:_____ **.1**

-

.73

...":

04/10

119

1

() ":

04/10

02

." 01

119

2

."

.101

3

.

4

:

-

1

.2

.3

.4

1

": 04/10 04 56

."

.76

2

85

3

. 105

.76

4

407

:

: _____ .2

1

2

3

_____ :

.113

1

.79

2

84

3

:



.1

.

.

:



:



1

.101 2011

:

1
.

:_____:

01/05

07
.

2
.

_____ 1

.132

. 2089 2003

² Cass. Com. 18 avr, 1991, p 40.

.222

:

1

1984 17 (Pau) ²

1988

" : ³1991 08
09 (Perpignan)

1988

¹ Vasseur (M) obs : sous, cass. Com. 18 avr, 1989, D, 1991, p 40.

.223

² CA, Pau 17 oct, 1984,. D. 1985, IR, p 343. Obs : vasseur.

.222

³ Cass. Com 8 oct. 1991, (Rejet du pour C/TI de perpignan 9 sept. 1988), D. 1991, IR, p 245, obs : vasseur.

.225

:

(DAB)

1991

08

1

1

:

1

1984 16

„ 2
.

„
.

3
.

.128

1

² CA : Paris 8^e ch. 16 oct. 1984, (Dlle Caillet C/B.N.P) D. 1985, IR, p 343.

Obs : vasseur (Infir. de : TI de charenton la pont 12 mars 1980).

.216

.103

3

⋮



⋮

1

.

.

2

.

3

.

" :

4

.123

1

.104

2

3

.124

.

⁴ Trib. Com Paris 4 Mai 1977, D. 1978, IR : 310 Obs : vasseur.

⋮

⋮

1

19²

": 1985

.198

.128

1

² CA. Versailles 3^e ch 19 avr. 1985, D. 1986, IR, p 326, Obs : vasseur confir. TGI. de Nanterre 1^e ch. B. 2. Fav et 2 Nov. 1983.

.198

:

50

93

.

.

:1 _____ :

.

: _____ :

.

1

:

1

04

56

" : 04/01

."

.

:

2

.

1

.2070

:

2

. 2033

:



.

:

:



... ..

.

:

219

216

"

.."

":

216

:

...

."

.1

500

.¹ 20.000

.385

1

:



.

: _____ :

1

:

: _____ .**1**

2

.

3

.

.122



1

2

.95

3

:

1

2

"

"

i⁴

3

6

5

7

376

:

14

03/12

1

.83

.

2078

2

.83

":

538

3

"

":

542

4

"....

":

544

5

"

":

544

6

"....

.84

7

:

1

...

...

":

372

...

20.000

500

."

2

3

.

4

.

":

1

."

.433

1990/03/20

88

.104

.91

2

.140

3

4

.101

421

⋮



.

.

1

.

" :

106

"

.

" :

107

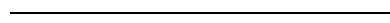
"

⋮



.208 207

422



1

⋮

1

2

372

.100

.102

423

1

2

:



1

.

: _____ .2

.

: _____ .

2

3



.93

1

.113

2

.2079

3

:



1.

3.

2

:



4

.2080

1

2

97

3

.114 j113

2081

.112

4

425

:

1

.

.

2

.

3

.

.102

.112

114 2014

1

2

3

426

:

394

.1

:_____:

-

.

.

-

03

2

1970

.

_____:

.01 2

1

2

427

⋮



.

.



11/03

.



1

.



1

.50 2008

:

11/03

117

:

1

.

2

.

":

"

...":

11/03

117

."

.256

1

.51

2

:

1

:_____:

:

_____ :_____ :_____
:_____

2

:_____ :_____ :_____

61 11/03 25 1
 .37 2

⋮

1

2

3

1

.54

2

.236

3

⋮



1
.

2

i³
i

4

5
.



1

.109 2007

.48

2

3

4

.51

5

:



.1

.2

i³

.

: _____ : _____ : _____

.

.

4

.55

.17

.56



1
2
3
4

⋮



1

2

3

"

"

1

.53

.112

2

.233

113

3

:



.

: _____ :

": 11/03 117

....

: 301

5.000 500

"

."

1

: 51

..."



1

:



"

1

2

3

" : 18 تنص¹

:

(5) (1) .1

: .2

(5)

(5)

(5)

.....

" : 1 18 2

:

(5) (1)

"

.11/03

83

3

:

1

301

.

.

2

.

:_____ :_____

11/03

139

131

:

:_____ :_____

:

11/03

82

3

"

.⁴"

80

" :

91

. - 3 -

811

1

.80

2

: 11/03

58

"

"

3

.

-

-

.439

4

:

1

84

82

."

j11/03

2

":

92

."

3

11/03

.

134

4

":

11/03

76

."

":

11/03

84

1

.11/03

92

01

2

.11/03

92

04

3

j2011

4

.240

:

81 80

."

86

76

11/03

76

81

1

11/03

76

1

79 78 77

:

1

. 20.000 500

2

3

: _____ :

... " : 11/03 136

...

"

... " : 137

:

"

.

.		372	1
.11/03	134	02	2
.11/03	134	03	3

:

1

2

187 136

11/03

137

"

... "

136

(1)

(5.000.000)

(3)

.(10.000.000)

: _____ :

1

.05

:

.249

:

2

:

...

":

11/03

137

:

-

1

-

103

-

2"

...

":

136

"
.....

3

1977

1991
29

27
82/71

08/91

1

.11/03

100

2

.11/03

105

3

:

... " : 831

"

:

-

-

-

103

:

:

" :

11/03

139

....

124

97

.124 119

:

1

.11/03

":

11/03

80

:

:

-

.

.

.

.

.

.

.

.

.255

: 1

⋮

.

-

.

-

."

.11/03

80

j139

j80

.

.1

.

.

.

:

(6)

% 20

11/03

1

80

80

2

3

: _____
: _____

...

10.000.000

10.000.000

...

" :

11/03

132

"

.

	.11/03	134	1
	.11/03	135	01
	.11/03	135	02

:

...

:

811

.3

.4

."

...

":

131

...

...

....

...

:

5.000.000)

(10)

(5)

(10.000.000)

(

14

(5)

· _____ : _____

. 1

1

⋮

1

16 2008
1973 ()¹
1972 ()

()

()

()

.17

:

1988

¹1989 FATF

389

9 389

02-12

01-05

()

.03 2011

1

:



"

"
....

: _____ :

1

:

: _____ 1
*

: _____ *

:

34 32

01-05

:_____:

- -

:_____ .1

32

":

01-05

20

:_____ *

11

:

1

19

."

:

":

19

"....

2

...

":

12

³03-12

:

01-05

19

"....

"...
"

"

.

":

32

¹

."

:

":

01-05

04

²

."

"

2012

28

03-12

³

.26

12

:

.1

13

": FATF

(FIU)

.2"

01-05

33 - 32

-

-

-

-

": 32

.....

: _____ *

.2003/06/20 FATF

.290

1
2

.243

:

01-05

20

":

."

:

*

20

": 01-05

33

". . . .

456

⋮



1

_____ 1
⋮ _____ *

-
-
-
-

⋮ _____ *

-
-
-
-
-
-

⋮ _____ *

⋮

⋮



1

⋮ _____ .2

⋮

⋮ _____ ⋮ _____



-

-

-

-

-

-

-

()

⋮
36 2004

2006/01/09 153 05-06 2003

1

:

" : 01-05 24

"

i¹

.293

1

:

1

2

24

3

i

01-05

4

5

6

01-05

20

-05

24

01

.216

1

.292

2

52

3

.216

4

.217

5

1-39

6

:

:1 _____ :_____

2
.

-

-

3
.

11-03

117

4
.

.01-05

22

.250

1

.46 j45

2 أنظر،

.01-05

23

3

.01-05

27 26 j25

4

:

i"...

" : 01-05

32

" :

33

"....

: _____ :

03-12

01-05

1

03 02

.

:

01-05

34

"

14 10 09 08 07

.²"

1.000.000

50.000

01-05

07

14

03 02

1

.128

² أنظر،

:

10 09

.

.

:

:

:

.

04

01-05

07

" :

02-12

1"

03-12

2

.134

¹ أنظر،

.03-12

02

²

:

:_____ .1

2

1

3

.

4

.

5

.

: " "

":

03-12

04

1

"_

.()

-

-

-

-

-

."

2

. . . .

3

.01-05

07

.03-12

05

01

01-05

02

07

4

.03-12

05

02

01-05

04

07

5

:

1

2

³01-05

07

4

.03-12

05

04

01-05

07

07

1

.81

2

":

01-05

08

3

."

07

01-05

02-12

01-05

4

02

/

:

1

2

.

.

:_____ .2

01-05

34

...

...

":

."... 10 09 08 07

...

":

03-12

07

05

1

."

":

01-05

09

2

."

⋮



⋮

01-05

14

⋮

1

⋮

2

.01-05

14

01

1

.01-05

14

02

2

⋮

.

.

⋮ _____ ⋮ _____

.¹

01-05 10 09

.²
i

.³

." "01-05 34

_____ ⋮ _____

⋮ _____

.99

_____			1
.01-05	09		2
.01-05	10		3

⋮

1

3

2

.42 2004

1

2

3

:



1

.

:

:

-

-

.

:

.

2

.

.

:



:

":

01-05

34

.44



1

.335

2

:

...

." 1.000.000 50.000 ...

" : 32

1.000.000 100.000 ...

."

" : 01/05 33

2.000.000 200.000 ...

."

.1

2

5.000.00 200.000

:

*

*

*

.01-05 07

*

01-05 04 1

.285 2

:

*

":

57

....

.3 :

54

10

54

34 33 j32

....

": 01-05

خاتمة







“

”

قائمة المصادر والمراجع



			:	:
			:	/
				.1
		.		
-	-			.2
		.2009		
				.3
			.2012	
				.4
		.2005		
				.5
		.1996		
	.1999			.6
				.7
		.2003		
				.8
		.2005		
				.9
			.2011	
				.10
				.2011

.11

.2005

.12

.2008

.13

.2007

.14

.2006

.15

.2010

.16

.1999

.17

.2007

.18

.2006

.19

.2008

.20

.2011

.21

.1991

.22

	.2004	
	.23	
.2003		.24
	.2009	
	.25	
	.2003	
	.26	
	.1996	
	.27	
.2009		.28
	.2006	
	.29	
	.2002	
	.30	
	.1993	
	.31	
	.2003	
	.32	
	.2000	
	.33	

.2009

.34

.1984

.35

.2000

.36

.2003

.37

.2003

.38

.2006

.39

.2013

.40

.1984

.41

.2005

.42

.2006

.43

.1993

.44

.45

.1996

.46

.1998

.47

.2010

.48

.2009

.49

.2010

.50

.2009

.51

.2012

.52

.1991

.53

.2010

.54

.1998

.55

.2010

.56

.2006

.57

.2008

.58

.2006

.2011

.59

.2002

.60

.2003

.61

.2002

.62

.2003

.2006

.63

.64

.2009

.65

.2010

.66

.2003

.67

.2007

.68

	.2004		.69
	.2012		.70
		.2004	.71
		.2002	.72
	.2008		.73
.2008			.74
		.2005	.75
		.2005	.76
	.2007		.77
.2000			.78
		.2005	.79
		.2006	.80

.2012	.8
.2011	.9
.2010	.10
.2010	.11
.2000	.12
.2011	.13
.2009	.14
.2003	.15
.2008	.16
.2008	.17
.2014	.18

	.2008	.19
	.1993	.20
.2008		.21
.2000		.22
..2006		.23
	.2010	.24
.2002		.25
	.2011	.26
	.2003	.27
.2007		.28
.2001		.29
	.2005	.30

.2006)
	.31
.2009	
	<u> /</u>
	.1
.2011	
	.2
.2009	
	.3
.2011	
	.4
.2008	
	.5
.2009	
	.6
.2007	
	.7
.2008	
	.8
.2005	
	.9

.2008

.10

.2009

.11

.2006

.12

.2009

.13

.2008

.14

.2002

: _____ /

.1

.141 2004

.2

i2003

.2033

.3

.637 2003

.4

i02

.9 2005

.5

.7 2011

.6

.695 2003

.7

.1993 2003

.8

.97 2004

.9

i09

		.25	2012	
				.10
		.195	2008 j06	
				.11
				.12
.121	2012			
				.13
.113	2004			
				<u> /</u>
		.1996		.1
2004	06	11 - 04		.2
				.
	2008	25	09 - 08	.3
	.21			
		2006/02/20	01/06	.4
		.14		.
		2005/02/06	01 - 05	.5
11				
.08	2012/02/13		02 - 12	
		2005/02/27	02/05	.6
.1984	09	11/84		

	1991	27	08 - 91	.7
82/71				
			1971/12/29	
	1991/01/08		04 - 91	.8
			.02	
	2006	15	03 - 06	.9
	.2006	46		
	2003	26	11 - 03	.10
			.52	
	1975	26	59/75	.11
	.2005/02/06	02/05		
	1975	26	58/75	.12
i2007/05/13		05/07		
			.31	
	1966	8	156/66	.13
i2011/08/02			14/11	
				.44
	2004/03/04		02 - 04	.14
.27				
	2000/02/13		01 - 2000	.15
				.12
	1993/03/14		02/93	.16

				.17
	1992/03/22		01/92	.17
		.08		
	1991	14	08/91	.18
04/02		1992/03/25	24	
	.07		2003/01/09	
	1991	14	09/91	.19
	24			
.39	1995	20	04/95	
	2007	600		.20
.1993	500			
				_____ :_____

1. D. pière, L'obligation de discrétion des membres du conseil d'administration, Dalloz, Paris 2004.
2. G. gavalda et J. stoufflet, Droit bancaire, 8 eme édition, litea, Paris, 2010.
3. H. Ben lakhder, La responsabilité civile des banques, regroupement latrache, Alger, 2009.
4. N. Mathey, Le professionnel droit éclaire le souscripteur sur le risques des produits financiers proposés, la semaine juridique entreprise et des affaires 16 octobre 2008, document, 213.
5. T.Bonneau, Droit bancaire, Montchrestien, 6^e édition, Paris, II, 2002.

Jurisprudence :

1. Cour d'appel de Lyon. 02 mars 1950 Mouton juridique de Lyon, mars 1950.
2. C. A. Rennes, 21 mai 1974, RTD.Cc, 1974, chro. 8. Note, Cabrillac et Rives-Langes.
3. Cass. Com 24 novembre 1983, I.R., D. 1984, I. R.
4. Cass. Com., 08 juin 2008 : juris – Data n° 2004.



الفهرس

الفهرس

01	.....	مقدمة
09	.....	<u>الباب الأول: العلاقة بين البنك و الائتمان</u>
10	.....	:
11	.....	:
11	.....	:
11	.....	:
15	.....	:
18	.....	:
18	.....	:
19	.....	:
21	.....	:
21	.....	:
22	.....	:
23	.....	:
23	.....	:
24	.....	:
25	.....	:
26	.....	:
27	.....	:
29	.....	:
29	.....	:
30	.....	:

31	.....	:
31	.....	:
31	.....	:
31	.....	:
32	.....	:
33	.....	:
33	.....	:
33	.....	:
33	.....	:
33	.....	:
34	.....	:
34	.....	:
34	.....	:
35	.....	:
36	.....	:
36	.....	:
37	.....	:
37	.....	:
39	.....	:
39	.....	:
40	.....	:
40	.....	:
41	.....	:
42	.....	:
43	.....	:

48	.....	:	:
54	.....	:	:
54	.....	:	:
54	.....	:	:
56	.....	:	:
57	.....	:	:
57	.....	:	:
57	.....	.1	:
58	.....	.2	:
59	.....	:	:
59	.....	:	:
61	.....	:	:
68	.....	:	:
68	.....	:	:
64	.....	:	:
67	.....	:	:
68	.....	:	:
69	.....	:	:
71	.....	:	:
74	.....	:	:
76	.....	:	:
76	.....	:	:
77	.....	:	:
77	.....	:	:

82	.....	:
84	.....	:
86	.....	:
87	.....	:
88	.....	:
90	.....	:
92	.....	:
92	.....	:
93	.....	:	.1
93	.....	:	.2
94	.....	.
94	.....	.
94	.....	:
95	.....	:
97	.....	.
98	.....	:	.3
98	.....	:
99	.....	:	.1
100	.....	:	.2
100	.....	:
107	.....	:
107	.....	:
110	.....	:
111	.....	:

112	.....	:
114	.....	:
115	.....	:
116	.....	:
117	.....	:
118	.....	:
122	.....	:
126	.....	:
126	.....	:
128	.....	:
130	.....	:
130	.....	:
131	.....	:
131	.....	.
132	.....	.
133	.....	.
134	.....	:
134	.....	.
134	.....	.
135	.....	.
135	.....	.
135	.....	:
			:
138	.....	

	:
139	
140	:
140	:
142	:
142	:
143	:
143	:
147	:
148	:
148	:
149	:
150	:
150	:
153	:
154	:
156	:
157	:
157	:
158	:
159	:
161	:
163	:
164	:

164	.....	:
165	.....	:
166	.....	:
166	.....	:
168	.....	:
171	.....	:
172	.....	:
173	.....	:
174	.....	:
178	.....	:
179	.....	:
181	.....	:
181	.....	.
182	.....	.
183	.....	:
183	.....	:
183	.....	:
183	.....	:
185	.....	:
185	.....	.
185	.....	.
186	.....	:
186	.....	.
186	.....	.

187	.....	.
188	.....	:
188	.....	:
189	.....	:
189	.....	.
189	.....	.
190	.....	.
190	.....	:
190	.....	.
190	.....	.
191	.....	:
192	.....	:
193	.....		الباب الثاني: الآثار المترتبة عن إخلال البنك لالتزاماته
195	.....		الفصل الأول: مسؤولية البنك المدنية
196	.....	:
197	.....	:
197	.....	:
198	.....	:
200	.....	:
		:	
205	.....	
207	.....	:
213	.....	:
214	.....	:
215	.....	:

218	.....	:
218	.....	:
221	.....	:
224	.....	:
225	.....	:
226	.....	:
227	.....	:
230	.....	:
230	.....	:
232	.....	:
234	.....	:
235	.....	:
237	....	:
238	.....	.
240	.....	.
240	.....	.
243	.....	:
244	.....	:
245	.....	:
248	.....	:
250	.....	:
251	.....	:
255	.....	:
256	.....	:

256	.....	.
261	.....	.
264	.....		:
264	.....	.
265	.....	.1	
265	.....	.2	
266	.....	.3	
267	.....	.4	
267	.....	.5	
269	.....	.6	
271	.....	.
272	.....	.1	
272	.....	.2	
273	.....	.3	
278	.....	.4	
178	.....	.5	
280	.....	:
281	.....	:
282	.....	:
284	.....		:
285	.....		:
287	.....		:
291	.....		:
294	.....		:

295	.....	:
299	.....	:
300	.....	:
302	.....	:
304	.....	:
306	.....	:
307	.....	:
307	.....	:
315	.....	:
319	.....	:
319	.....	:
321	.....	:
324	.....	:
325	.....	:
326	.....	:
328	.....	:
331	.....	:
334	.....	:
335	.....	:
336	.....	:
336	.....	:
338	.....	:
338	.....	:
339	.....	:

الفصل الثاني: المسؤولية البنك الجزائرية

		:
340	.....
344	.....	:
344	.....	:
345	.....	:
348	.....	:
351	.....	:
352	.....	:
352	.....	:
352	.....	:
353	.....	:
353	.....	:
354	.....	:
357	.....	:
358	.....	:
359	.....	:
359	.....	:
360	.....	:
361	.....	:
362	.....	:
370	.....	:
372	.....	:
373	.....	:
374	.....	:

378	.....	:
382	.....	:
391	.....	:
393	.....		:
396	.....		:
396	.....		:
396	.....	:
398	.....	:
399	.....	:
400	.....		:
401	.....	.1	
402	.....	.2	
403	.....		:
404	.....	.1	
405	.....	.2	
405	.....		:
406	.....	:
407	.....		:
410	.....		:
413	.....		:
413	.....	:
414	.....		:
415	.....		:
416	.....	.1	

418	.....	.
420	.....	.
421	.....	.2	
421	.....	.
422	.....	.
424	.....		:
425	.....		:
425	.....		:
425	.....		:
426	.....	:
427	.....	:
432	.....	:
434	.....		:
434	.....	:
437	.....	:
439	..	:	
440	.....	:
		:	
443	.....	
444		:	
		
446	.....		:
449	.....		:
		:	

450	.....
450	.....	.1
455	..	.2
455	.....	:
457	.....	:
459	.....	:
460	.....	:
		:
464	.....
466	.....	:
		:
466	.....
468	.....	:
471	.....
474	.....
491	.....

Le résumé :

Les banques jouent un rôle important dans l'économie grâce aux fonctions qu'elle exercent. Ces dernières progressent et se développent grâce aux facilités du crédit accordé par la banque que se soit monétaire ou d'engagement, pour cela le législateur prend des mesures de contrôle rigoureuses appliquées par la banque centrale afin de protéger le crédit et les intérêts essentiels du public.

Il classe la responsabilité civile en cas de dommage aux clients selon les règles générales, en se basant sur la théorie des risques et l'assumption des conséquences, selon l'idée des risques de la profession. Il a classé la responsabilité pénale de la banque en cas d'atteinte au crédit bancaire ou dérogation des règles du fonctionnement bancaire et aux dispositions réglementaires.

Les mots clés : le crédit, les banques commerciales, la banque centrale, le contrôle, la responsabilité civile, la responsabilité pénale.

Abstract:

Banks play an important role in the economy through to the functions they perform. These functions progress and develop through credit facilities granted by the bank whether in money or commitment, that's why the legislature applied strict control to the central bank to protect the credit and the essential interests of the public.

He classifies the civil liability of customers damages according to general rules, based on the theory of risk and undertake consequences, according to the idea of occupational hazards. He classified the criminal liability of the bank in case of violation of bank credit or breaking the rules of the banking system and its regulatory measures.

Keywords: credit, commercial banks, central banks, the control, civil liability, criminal liability.